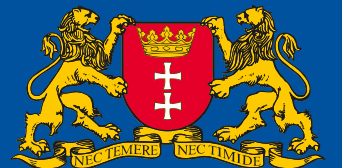


# HEROLD



GDAŃSK

morze możliwości

Nr 159 / październik 2008

www.gdansk.pl ISSN 14-0242



## *Rocznica na Westerplatte s. 3*



10 lat prezydentury Pawła Adamowicza

s. 6



Najnowocześniejsza szkoła w Polsce

s. 10



Przekazanie pozwolenia na budowę stadionu

s. 15

## W numerze

- 3** Rocznicą wybuchu II wojny światowej  
Dzień Sybiraka na Łostowicach
- 4** Wrześniowa sesja Rady Miasta Gdańska  
V Dzień Otwarty Rady Miasta
- 5** Z matematyką po Gdańsku  
Z wizytą w Starych Polazkach
- 6** Moje miejsce jest w Gdańsku
- 8** Otwarcie miasteczka rowerowego  
Odblaski dla dzieci
- 9** Pierwszy gdański fundusz filmowy  
Kalendarz kulturalny – listopad 2008
- 10** Najnowocześniejsza szkoła w Polsce  
Stypendia dla najlepszych uczniów
- 11** Rewitalizacja Letnicy – pierwsze prace  
„Zakręcony Problem” – „Zakręcone Boisko”
- 12** Gdański magistrat na Chelmie  
Jeździmy na suwak
- 13-14** W skrócie  
Ars Ante Portas  
Podziękowanie dla gdańszczan  
Otwarcie Gdańskiego Parku Naukowo-Technologicznego  
Goście z Finlandii  
Stypendia dla najzdolniejszych  
Żaglowiec „Generał Żaruski” w Gdańsku?  
Matura 2009 – Gdański Salon Maturzystów  
Można zawiesić prowadzenie działalności gospodarczej!  
Największa kampania reklamowa Gdańska  
Systematycznie do celu – projekt dla potrzebujących  
III Miejski Bal Seniora
- 15** Przekazanie pozwolenia na budowę stadionu  
Oldboje kontra „Element Antysocjalistyczny”
- 16** Przewodnik po Urzędzie Miejskim



Biuletyn informacyjny „Herold” ukazuje się raz w miesiącu.

**Redaktor prowadzący:** Dariusz Wołodzko **Współpraca:** Emilia Salach-Pezowicz, Edyta Tomabarkiewicz, Michał Piotrowski, Arleta Żuk

**Adres redakcji:** Biuro Prasowe – Kancelaria Prezydenta, Urząd Miejski w Gdańsku, 80-803 Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 8/12, pok. 305, tel. 058 323 63 05, e-mail: d.wolodzko@gdansk.gda.pl, www.gdansk.pl

**Skład i projekt graficzny:** Wojciech Kamrowski, Dariusz Wołodzko

**Druk:** Drukarnia Folarex, Elbląg, tel. 055 232 88 81, e-mail: folarex@cdi.pl

Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych oraz zastrzega sobie prawo do redagowania i skrótów nadesłanych tekstów.

**Okładka:** Kompania Reprezentacyjna Marynarki Wojennej RP podczas obchodów 69. rocznicy wybuchu II wojny światowej. Fot. Klara Kosińska, UMG



# Rocznica wybuchu II wojny światowej

1 września o godzinie 4.45, u stóp pomnika Obrońców Wybrzeża na Westerplatte, przy dźwiękach syren portowych, rozpoczęła się uroczystość z okazji 69. rocznicy agresji Niemiec hitlerowskich na Polskę.

Władze Gdańska, harcerze z Bałtyckiego Hufca ZHP Gdańsk Portowa im. Bohaterów Westerplatte, kombatancki, a także goście i mieszkańcy Gdańska już po raz dziesiąty zgromadzili się przed świtem, by oddać cześć obrońcom Westerplatte.

Fot. Jerzy Pinkas, UMG



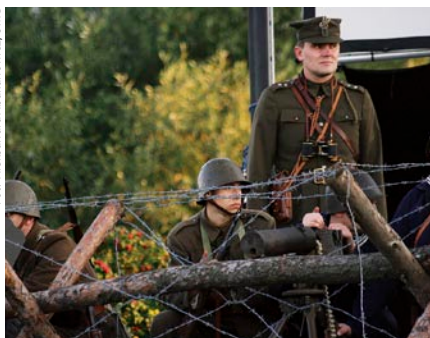
Druga część gdańskich obchodów 69. rocznicy wybuchu drugiej wojny światowej odbyła się przy pomniku Obrońców Poczty Polskiej w Wolnym Mieście Gdańsku. Na zdjęciu Władysław Bartoszewski.

Aktor Mirosław Baka odczytał fragmenty wspomnień uczestników pierwszych chwil II wojny światowej. Po zakończeniu prologu, głos zabrał gospodarz uroczystości – prezydent Gdańska Paweł Adamowicz. Po nim przemawiał premier Donald Tusk, który zapowiedział przyspieszenie prac nad utworzeniem muzeum pola bitwy Westerplatte. Odczytano także list od Prezydenta RP Lecha Kaczyńskiego.

Po uroczystym apelu i salwie honorowej, delegacje złożyły kwiaty u stóp pomnika. Kwiaty złożyli ministrowie Katarzyna Hall i Bogdan Zdrojewski, przedstawiciel Marszałka Sejmu oraz szef Urzędu ds. Kombatantów i Osób Represjonowanych, minister Janusz Krupski, władze wojewódzkie i samorządowe oraz liczne delegacje instytucji państwowych i organizacji społecznych.

Obchody uświetnił udział Kompanii i Orkiestry Reprezentacyjnej Marynarki Wojennej RP.

Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMG



Grupa rekonstruktorów z projektu „Załoga Westerplatte” wcieliła się w role żołnierzy placówki „Prom” chorążego Jana Gryczmana.

Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMG



Zebrani wysłuchali również programu poetyckiego przygotowanego przez harcerzy.

Fot. Klara Koscińska, UMG



Gościem specjalnym uroczystości był premier Donald Tusk.

W południe, przy grobach mjr Henryka Sucharskiego i Obrońców Westerplatte, ksiądz arcybiskup Tadeusz Gołowski odprawił uroczystą Mszę św. za Ojczyznę.

**Marcin Sztucki**  
**Dariusz Wołodźko**

## Dzień Sybiraka na Łostowicach

W 69. rocznicę agresji sowieckiej na Polskę odbyły się uroczyste obchody Dnia Sybiraka przy pomniku „Golgoty Wschodu” na Cmentarzu Łostowickim w Gdańsku.

Na terenie łostowickiej nekropolii zjawilo się liczne grono Sybiraków oraz członków Rodziny Katyńskiej. Przybyli również przedstawiciele władz samorządowych oraz młodzież z gdańskich placówek oświatowych. Odegrano hymny – Rzeczypospolitej Polskiej oraz sybiracki. Głos zabrali prezes Związku Sybiraków prof. Stefan Angielski oraz Prezydent Miasta Gdańska Paweł Adamowicz. – Pamiętajcie, że Wasze dokonania mają ogromne znaczenie nie tylko dla naszego narodu, również Europa jest Wam wdzięczna za

tak heroiczną postawę – powiedział prezydent Gdańska.

Uroczystość zakończył apel poległych z salwą honorową oraz złożenie kwiatów przy pomniku „Golgoty Wschodu”. Uroczystość zorganizował Związek Sybiraków Oddział Wojewódzki w Gdańsku, Rodzina Katyńska w Gdańsku. Współorganizatorem był Urząd Miejski w Gdańsku.

**Emilia Salach-Pezowicz**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG



Przed pomnikiem kwiaty złożyli kombatancki i władze miasta.

# Wrześniowa sesja Rady Miasta Gdańska

Kolejne plany zagospodarowania przestrzennego i przyjęcie Studium Lokalizacji Obiektów Wysokościowych w Gdańsku – to główne tematy wrześniowej sesji Rady Miasta Gdańska.

Radni podjęli uchwałę, która wyznacza obszary lokalizacji obiektów wysokościowych na terenie Gdańska oraz normuje podstawowe zasady postępowania z obiektami wysokościowymi. Według Studium Lokalizacji Obiektów Wysokościowych, za budynek taki uważamy obiekt budowlany charakteryzujący się wysokością minimalną 40 metrów oraz długością elewacji od 5 do 50 m, z wyłączeniem budowli ażurowych i smukłych (np. anteny, maszty) oraz obiektów przemysłowych. Według SLOW, obszarami na których pożądana jest lokalizacja obiektów wysokościowych są tereny:

- we Wrzeszczu: wzdłuż Alei Grunwaldzkiej, od nasypu kolejowego przy ul. Abrahama do Jaśkowej Doliny;

- tereny postoczniove: od stacji SKM Politechnika aż do Polskiego Haka.  
Tereny te, to około 0,63 procent powierzchni miasta.

## Nowe plany zagospodarowania

Radni uchwalili również plany zagospodarowania przestrzennego: Krakowiec – rejon ul. Kępczej; Rudniki – rejon mostu Sucharskiego oraz Brętowo – Matemblewskie Wzgórze. Podjęto także uchwałę o ustanowieniu Nagrody Prezydenta Miasta Gdańska w Dziedzinie Kultury, którą przyznawana będzie za osiągnięcia w dziedzinie twórczości artystycznej, ochrony kultury i jej upowszechniania na rzecz mieszkańców Gdańska.

Postanowiono również o wzniesieniu pomnika Krzysztofa Celestyna Mrogowiusza na terenie należącym do Uniwersytetu Gdańskiego przy ul. Bażyńskiego/Wita Stwosza w Gdańsku.

## Odnaczenie dla prezydenta

Podczas sesji, Prezydent Miasta Gdańska został odznaczony Krzyżem Rycerskim Represjonowanych Politycznie Żołnierzy – Górników. Krzyż ten jest symbolem niezłomnej walki o niepodległość i suwerenność w czasie trwania ustroju komunistycznego. Odnaczenie zostało wręczone przez Prezesa Zarządu Okręgowego w Gdańsku, porucznika Lecha Stanisława Janowskiego.

*Piotr Spyra*

# V Dzień Otwarty Rady Miasta

6 września w siedzibie Rady Miasta radni spotkali się z gdańszczanami. Tego dnia miał miejsce V Dzień Otwarty RMG.



*Radni chętnie opowiadali o swojej pracy na rzecz naszego miasta.*

Była okazja do obejrzenia odrestaurowanego budynku, który odzyskał swój dawny blask w 2000 r. Tego dnia odwiedziło go ponad 2000 osób, w tym 1300 mieszkańców zostało oprowadzonych po Nowym Ratuszu przez przewodników PTTK. Wszyscy z wielkim zainteresowaniem oglądali gabinety prezydium Rady Miasta Gdańska, Salę Herbową oraz Wielką Salę Obrad.

Niesłabnym powodzeniem cieszył się system do głosowania oraz sygnalizator czasu wypowiedzi. Wiele emocji wzbudzały rozmowy z radnymi oraz mierzenie gdańskiej togi.

O Nowym Ratuszu ciekawie opowiadali przewodnicy PTTK – przybliżając jego historię oraz losy współczesne. Dzieci interesowało dosłownie wszystko – począwszy od ilości ratuszowych okien, a skończywszy na liczbie osób pracujących w budynku.

Jak co roku, Poczta Polska przygotowała okolicznościową kartę i pamiątkowy stempel upamiętniający ten dzień.



*Historyczne stroje miejskiej straży.*



*Przed budynkiem Rady Miasta na gości czekało wiele atrakcji.*

Nie zabrakło atrakcji na wewnętrznym parkingu: zbieranie bursztynu, pojedynki na równoważni, wojskowy symulator strzelania, pokaz umundurowania żołnierskiego, malowanie twarzy, ścianka wspinaczkowa, wata cukrowa i konkursy dla najmłodszych.

Dużym zainteresowaniem cieszyły się zwierzęta z gdańskiego Ogrodu Zoologicznego. Policja, Straż Miejska i Straż Pożarna udostępniły swoje wozy bojowe oraz motocykle. Nie zabrakło emocji podczas gaszenia pożarów przez dzielnych strażaków. Wszyscy goście obdarowani zostali drobnymi upominkami i słodkościami.

*Arleta Żuk*

*Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMG*



## Z matematyką po Gdańsku

W dniach 4-11 września w Nowym Ratuszu można było obejrzeć wystawę „Ilustracje do legend gdańskich”.

Wystawa prezentowała prace plastyczne, będące integralną częścią konkursu matematyczno-historycznego „Spacer po Gdańsku z matematyką”, którego trzecia edycja odbyła się 3 czerwca 2008 r. W konkursie wzięło udział 120 uczniów ze

szkół całego województwa pomorskiego. Polegał on na tym, że dzieci idąc uliczkami Starego Miasta, w zaznaczonych na mapie miejscach rozwiązywali zadania matematyczne i historyczne dotyczące naszego miasta.

Koordinatorem konkursu jest pani Danuta Stasiak, nauczyciel matematyki w Zespole Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego nr 4 w Gdańsku Łostowicach. W organizacji i przebiegu kolejnych edycji pomagają nauczyciele ze Stowarzyszenia Nauczycieli Matematyki oddział w Gdańsku. Patronat nad wystawą objął Bogdan Oleszek.

**Arleta Żuk**



Danuta Stasiak, Bogdan Oleszek i Jarosław Górecki (przewodniczący Klubu Radnych PO) podczas otwarcia wystawy.

## Z wizytą w Starych Polaszkach

Prezydent Gdańska Paweł Adamowicz odwiedził Władka Hermana, który latem ubiegłego roku został ciężko ranny w wypadku samochodowym.



Władek Herman z rodziną.

Tragiczny wypadek nie przeszkodził chłopcu w zdaniu matury i dostaniu się na studia. Jest on tegorocznym absolwentem Zespołu Szkół Morskich w Gdańsku, a od października podjął studia niestacjonarne na Politechnice Gdańskiej na kierunku oceanografia.

W lipcu, w czasie uroczystego wręczenia świadectw maturalnych, prezydent Adamowicz zadeklarował pomoc niepełnosprawnemu

chłopcu. Wkrótce potem Władek otrzymał podnośnik elektryczny do przemieszczania osób w pozycji pionowej i specjalistyczne łóżko elektryczne. W czasie wizyty w rodzinnym domu chłopca w Starych Polaszkach, Paweł Adamowicz spotkał się z Władkiem i jego rodzicami.

**Michał Piotrowski**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG



Prezydent mógł się przekonać, jak sprawdzają się przekazane chłopcu urządzenia.



3 września w auli Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego odbyło się spotkanie „najlepszego polskiego historyka” (jak określił Normana Daviesa Aleksander Hall), promujące jego książkę pt. „Europa walczy 1939-1945. Nie takie proste zwycięstwo”.



Wystawy fotograficzne, koncerty wileńskich zespołów rockowych, a także jarmark litewskiego rzemiosła - to niektóre z imprez w Dni Wilna w Gdańsku. W tym roku odbywały się one w dniach 5-7 września pod hasłem „Festiwal Europejskich Stolic Kultury”. W V Jarmarku Wileńskim udział wziął wicemistrz Wilna Artur Ludkowski.



W lipcu odbyła się XV sesja egzaminacyjna dla nauczycieli ubiegających się o awans na stopień nauczyciela mianowanego. Egzamin zdało 29 osób. 10 września w Sali Herbowej Nowego Ratusza w Gdańsku akty nadania stopnia nauczyciela mianowanego wręczył prezydent Paweł Adamowicz.



Polska i Pomorze o krok bliżej informatycznych gigantów. Ponad 150 ekspertów z kraju i zagranicy dzieliło się swoimi doświadczeniami w dziedzinie outsourcingu w sektorze informatycznym i finansowym podczas zorganizowanej w Gdańsku w dniach 11-12 września konferencji Baltic Innovation Forum 2008.



# Moje miejsce jest w Gdańsku

Rozmowa z Pawłem Adamowiczem – Prezydentem Miasta Gdańska.

**- Panie Prezydencie, to już dziesięć lat, gdy sprawuje Pan funkcję Prezydenta Miasta Gdańska. Pamięta Pan początki?**

- Tak. Choć wtedy prezydent miasta nie był wybierany przez mieszkańców, a przez Radę Miasta, co determinowało w pewien sposób sprawowanie funkcji. Byłem w zasadzie zakładnikiem zmieniających się koalicji partyjnych w Radzie Miasta. Na kolejne dwie kadencje wybierali mnie bezpośrednio gdańszczanie. Taki mandat zaufania to większa możliwość zarządzania

miastem, sprawności i szybkości podejmowania decyzji i wprowadzania nowych projektów. Oczywiście większa jest też odpowiedzialność i ryzyko.

**- Pańskie związki z samorządem nie zaczęły się dziesięć lat temu.**

- Wcześniej, od 1990 roku, dwie kadencje byłem radnym Gdańska, a przez kadencję 1994 – 1998 przewodniczyłem Radzie Miasta Gdańska.

**- W 1990 roku Aleksander Hall zostaje ministrem w rządzie Tadeusza Mazowieckiego i proponuje Panu pracę dla rządu. Pan odmawia. Dlaczego?**

- Trzeba znać swoje ograniczenia i do służby publicznej podchodzić z pokorą. Uważałem, że jestem zbyt młody i mam za mało doświadczenia, by pełnić funkcje w rządzie. Zapewne takie stanowisko otwierało przed mną możliwość politycznej kariery, ale kariera to nie wszystko. Czuję, że powinienem jeszcze wiele się nauczyć, że powinienem stopniowo zdobywać doświadczenie. Ponadto chciałem napisać doktorat. A może już wtedy przeczynałem, że bardziej jestem samorządowcem niż politykiem partyjnym?

**- No właśnie. Nie ciągnęło Pana do „wielkiej” polityki? Do sejmu, senatu, rządu?**

- Moje miejsce jest w Gdańsku, w samorządzie. Oczywiście stanowisko prezydenta miasta też jest w pewnej mierze polityczne, ale daje możliwość pracy na rzecz mojego ukochanego Gdańska, którego nie zamieniłbym na Warszawę. Tutaj jest moje miejsce. Rozwój Gdańska i podnoszenie jakości życia gdańszczan to są moje priorytety, którym się poświęciłem. A głosujący na mnie w kolejnych wyborach, tę wiarę wzmacniają. Mam świadomość, że gdańszczanie mi ufają i każdego dnia staram się o tym pamiętać i tego zaufania nie zawieźć.

**- Dziesięć lat prezydentury za Panem, rozmawiamy w połowie Pana trzeciej kadencji. Za dwa lata wybory i szansa na czwartą kadencję.**

- Dziesięć lat to dużo i mało zarazem. Wszystko zależy od tego, ile jest do zrobienia i ile chce się zrobić. Pamiętajmy, że musimy ciągle nadrobić zaległości w stosunku do Europy, która nie doświadczyła komunizmu. Gdańsk zmienił się w tym czasie bardzo. Zmieniła się też praca Urzędu Miejskiego, którym kieruję, rola i zadania samorządów w naszym kraju. A dzięki wejściu Polski do Unii Europejskiej, uzyskaliśmy dostęp do funduszy UE. Wykorzystujemy je ciągle na dofinansowanie wielu inwestycji i programów w Gdańsku.

**- Czasami skutkiem tych inwestycji jest zorkowane miasto...**

- Nie ma w Europie większego miasta, w którym nie byłoby korków w godzinach szczytu! Jeżeli mamy na to środki, to modernizujemy infrastrukturę drogową. By fundusze unijne nam nie przepadły, trzeba je wykorzystać szybko. Inwestycje komasują się w jednym czasie, ale i tak trzeba je wykonać. Dzięki temu już dziś mamy m.in. nową drogę przy Dworcu Głównym, zmodernizowaną ulicę Hallera i nowe drogi rowerowe, w których jesteśmy krajowym liderem.

Fot. Klara Kosińska, UMIG



Paweł Adamowicz na spacerze z córką Antoniną.

**- Jednym z największych sukcesów Pana Prezydentury jest wybór Gdańska do grupy miast organizujących Mistrzostwa Europy w Piłce Nożnej Euro 2012.**

- To wielki sukces i wielka szansa dla miasta i całego regionu. To setki inwestycji, miliony Euro i niesłychana promocja dla naszego miasta. To szansa na modernizację infrastruktury miejskiej, drogowej, hotelowej, gastronomicznej itd. To wreszcie wiele nowych miejsc pracy. A to wszystko zostanie po mistrzostwach! Dlatego nie rozumiem osób, które zarzucają mi, że nie wszyscy interesują się piłką nożną i tak bardzo chcą Euro 2012. Na mistrzostwach skorzysta każdy gdańszczanin i całe miasto, a ich pozytywne skutki będziemy odczuwać przez długie lata.

**- Euro 2012 to sukces i szansa. Przy okazji Pana jubileuszu na pewno będą też padać pytania o to, co sukcesem nie jest – mam na myśli Wyspę Spichrzów.**

- To temat, który spędza mi sen z powiek. Od wielu lat próbuję uporządkować sprawy związane z Wyspą Spichrzów. Jest to jednak bardzo trudny inwestycyjnie teren ze skomplikowaną strukturą własności. Nie mamy też szczęścia do inwestorów, którzy zawodzą. Mam świadomość, że taka niezagospodarowana wyspa w centrum metropolii o europejskich ambicjach nie powinna istnieć. Zrobię wszystko, by jak najszybciej Wyspa Spichrzów zyskała odpowiedzialnych inwestorów i stała się kolejnym prestiżowym miejscem Gdańska. Wiem jednak, że nie stanie się to jutro.

**- Podczas prezydentury zmieniło się też Pana życie prywatne.**

- Rozpoczynając pierwszą kadencję byłem kawalerem, a teraz mam wspaniałą żonę Magdalenię i córkę Antoninę. Ślub wzięliśmy w 1999 roku, a Tunia urodziła się w 2003 roku – kilka miesięcy po pierwszych bezpośrednich wyborach prezydenckich.

**- Czy w rubryce „zawód” w dokumentach wpisuje Pan „prezydent”?**

- Nie... (śmiech). Z wykształcenia jestem prawnikiem i ten zawód wpisuję w odpowiednie rubryki.

**- Marzenia prezydenta Gdańska?**

- Doprowadzenie do Euro 2012 w Gdańsku, w którym Polska zagra w finale. Zbudowanie Europejskiego Centrum Solidarności, dzięki któremu wspaniały dorobek polskiej tradycji niepodległościowej zyska miejsce, które stanie się jego żywym pomnikiem. Uczynienie z Gdańska Europejskiej Stolicy Kultury w 2016 roku. Dalszy rozwój całego Gdańska, pozyskiwanie nowych inwestorów i nowych miejsc pracy, poprawa jakości życia w każdej dzielnicy naszego miasta. Zbudowanie metropolii o europejskim charakterze, z której wszyscy mieszkańcy będą dumni. To ambitne marzenia, które chciałbym zrealizować jako prezydent Gdańska.

**- Dziękuję za rozmowę i życzę nam wszystkim spełnienia tych marzeń.**

**Rozmawiał: Dariusz Wołodźko**

## Szanowni Państwo!

*Z okazji jubileuszu dziesięciolecia sprawowania przeze mnie urzędu*

*Prezydenta Miasta Gdańska, chciałbym podziękować wszystkim gdańszczanom, którzy w wyborach mi ten urząd dwukrotnie powierzali.*

*Dziękuję Wam za zaufanie i poparcie.*

*Dziękuję też wszystkim, którzy mimo różnic politycznych wspierają moje działania dla dobra naszego miasta – tym, którzy potrafią wznieść się ponad podziały polityczne, by wspólnie pracować dla naszego Miasta.*

*Dziękuję również wszystkim moim współpracownikom, pracownikom Urzędu Miejskiego i jednostek organizacyjnych miasta za codzienny trud, by gdańszczanie żyli w coraz sprawniej zarządzanym, przyjaznym i piękniejszym mieście. Bez Waszej pracy nie byłoby to możliwe.*

**Paweł Adamowicz**  
Prezydent Miasta Gdańska

## 10 lat minęło

26 października 1998 roku Paweł Adamowicz został Prezydentem Miasta Gdańska. Na stronie internetowej [www.gdansk.pl](http://www.gdansk.pl) przygotowaliśmy przegląd osiągnięć naszego miasta, którego gospodarzem od dziesięciu lat jest Paweł Adamowicz.

W czasie tej prezydentury Polska została członkiem Unii Europejskiej, a naszemu krajowi przyznano organizację Mistrzostw Europy w Piłce Nożnej Euro 2012. Gdańsk jest jednym z czterech polskich miast, w których zostaną rozegrane mecze.

Gdańsk nieustannie rozbudowuje się i modernizuje – przybywa nowych dróg, inwestycji, terenów zielonych, nowoczesnych technologii. Władze Miasta realizują szereg programów zmieniających Gdańsk: od tych dotyczących komunikacji, kultury, infrastruktury, bezpieczeństwa, edukacji i zdrowia, po rewitalizację całych dzielnic.

Działania Prezydenta, ukierunkowane przede wszystkim na zaspokajanie potrzeb mieszkańców, realizowane są przez ciągłe doskonalenie metod świadczenia usług dla gdańszczan oraz umiejętności zarządzania miastem. Dlatego gdański Urząd Miejski nieprzerwanie od dziesięciu lat poprawia jakość i skalę obsługi mieszkańców. To pod kierownictwem Prezydenta Adamowicza powstały dwa nowe Zespoły Obsługi Mieszkańców (na Chelmie i we Wrzeszczu), wydłużono godziny obsługi, wprowadzono możliwość załatwienia wielu spraw w sobotę, zinfomatyzowano procedury.

Najlepsi fachowcy zarządzają też Budżetem Miasta Gdańska – publicznymi pieniędzmi gdańskich podatników i pozyskują fundusze oraz dotacje na wiele przedsięwzięć. Urząd Miejski w Gdańsku może pochwalić się znakomitymi wynikami i programami, które pozwalają zaoszczędzić pieniądze i czas zarówno mieszkańcom, jak i Miastu.

Do sukcesu i rozwoju Gdańska przyczyniają się zarówno wielkie i spektakularne inicjatywy, jak i działania, których na co dzień nie widać. Zapraszamy na [www.gdansk.pl](http://www.gdansk.pl), by przekonać się, jakie z nich przyniosły najwięcej korzyści.





Fot. Jerzy Pinkas, UMG

**Gdańsk, Czernik i Chojnice – to laureaci II Ogólnopolskiego Konkursu na Najlepiej Zagospodarowaną Przestrzeń Publiczną organizowanego przez Towarzystwo Urbanistów Polskich i Związek Miast Polskich. Gdańsk, który do konkursu zgłosił Park Nadmorski im. Ronalda Reagana, zdobył pierwsze miejsce w kategorii zagospodarowania terenów zielonych.**



Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMG

**Prawdopodobnie do końca przyszłego dziedziczeń wewnętrzny Ratusza Głównego Miasta w Gdańsku zostanie zadaszony. W ciągu najbliższego miesiąca ogłoszony zostanie przetarg na zadaszanie, dzięki czemu ten nieznaną zakątek w samym sercu miasta będzie można podziwiać niezależnie od pory roku. Na zdjęciu: jedna z koncepcji zadaszania.**



Fot. Jerzy Pinkas, UMG

**20 września odbył się w Gdańsku X Festiwal Latawca. Jury oceniło 30 rzeczy robionych latawców w czterech kategoriach: „Najwyższej latający latawce” (I miejsce zdobył Kamil Legowicz – 600 m), „Najefektowniejszy latawec płaski” (I miejsce Dominika Grunt), „Najefektowniejszy latawec skrzynkowy” (wygrał Kajetan Biedrzycki) i „Najefektowniejszy latawec niestandardowy” (zwygrzył Damian Klimczak).**



Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMG

**W dniach 23-24 września przebywał w Gdańsku Bernard Ensink – Sekretarz Europejskiej Federacji Cyklistów (ECF), organizującej międzynarodowe kongresy „Velo-city” o rozwoju ruchu rowerowego. Gdańsk pragnie zorganizować kongres w 2013 roku. Na zdjęciu: Maciej Lisicki (zastępca prezydenta Gdańsk, Bernard Ensink i Antoni Szczyt (zastępca dyrektora WGK UMG).**

## ▶ Otwarcie miasteczka rowerowego

12 września o godzinie odbyło się uroczyste otwarcie Miasteczka Ruchu Drogowego na terenie Zespołu Szkół Samochodowych przy ulicy Elbląskiej.

Miasteczko rowerowe powstało z inicjatywy Straży Miejskiej w Gdańsku przy współpracy z Wydziałem Edukacji Urzędu Miejskiego w Gdańsku. Pomysł, by je stworzyć, zrodził się z potrzeby zapewnienia dzieciom i młodzieży bezpieczeństwa w ruchu drogowym.

Zajęcia z dziećmi i młodzieżą w miasteczku mają pomóc w podniesieniu poziomu wiedzy o przepisach, które obowiązują w ruchu drogowym. Uczniowie ze szkół zainteresowanych takimi lekcjami będą zaproszeni do komendy Straży Miejskiej, gdzie wysłuchają miniwykładu o przepisach. Po nim czeka ich jazda na „placu manewrowym” miasteczka. Każdy, kto ukończy przejazd po miasteczku z wynikiem pozytywnym i prawidłowo rozwiąże test, otrzyma dyplom „Bezpieczny Rowerzysta”. Będą tu także przeprowadzane egzaminy na Kartę Rowerową.



**Dzieci mogą teraz bezpiecznie sprawdzić zasady poruszania się po drogach.**

W uroczystym otwarciu miasteczka uczestniczył prezydent Paweł Adamowicz oraz komendant Straży Miejskiej w Gdańsku Leszek Walczak. Nie zabrakło też dzieci, które mogły po raz pierwszy wypróbować możliwości nowo powstałego miasteczka.

**Marta Waszak**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG

## ▶ Odblaskowe prezenty dla maluchów

3 września w Szkole Podstawowej Nr 8 na Chełmie odbyło się uroczyste rozpoczęcie akcji, w ramach której do gdańskich przedszkoli trafią kolorowe odblaskowe kamizelki i opaski.

Inicjatorem akcji jest Miejska Rada Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego. Dzięki współpracy Urzędu Miejskiego, Straży Miejskiej i Policji wszystkie maluchy będą lepiej widoczne i bezpieczniejsze w drodze do szkoły. Kamizelki i odblaskowe opaski uczniom zerówek i dzieciom z przedszkoli nr 76 i nr 85 wręczyła Ewa Kamińska, zastępca Prezydenta Miasta Gdańsk ds. polityki społecznej, Regina Białousów (dyrektor Wydziału Edukacji UMG), Antoni Szczyt (zastępca dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej), oraz przedstawiciele Policji i Straży Miejskiej. Podczas spotkania, dzieci

przedstawiły program artystyczny i pochwały się znajomością podstawowych przepisów ruchu drogowego.

W ramach akcji każde miejskie przedszkole otrzymało we wrześniu 25 kamizelek odblaskowych, a wszystkie sześciolatki z przedszkoli i szkół podstawowych opaski odblaskowe.

Kamizelki i opaski dla dzieci to tylko część „Miejskiego Programu Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego w Gdańsku”. W trosce o bezpieczeństwo gdańskich dzieci zaplanowano również wykonanie m.in. poziomych znaków ostrzegawczych na jezdniach i zamontowanie na chodnikach barier typu „uszy”, zapobiegających nagłemu wtargnięciu dzieci na jezdnię.

Odblaskowe upominki są wsparciem edukacji i działań profilaktycznych służb mundurowych przez gdański samorząd. Z dniem 1 września Straż Miejska i Policja rozpoczęły cyklicznie organizowane przedsięwzięcia w ramach akcji „Bezpieczna Droga Do Szkoły”.



**Inauguracja akcji w SP 8 na Chełmie.**

**Oprac. DW**  
Fot. Magdalena Michalewska



## ► Pierwszy gdański fundusz filmowy

Milion złotych Miasto Gdańsk zarezerwowało w przyszłorocznym budżecie na stworzenie tzw. gdańskiego funduszu filmowego.

Z początkiem przyszłego roku ogłoszony zostanie „Konkurs na wspieranie produkcji filmów fabularnych i dokumentalnych”. Głównym kryterium przy naborze projektów będzie powiązanie projektu z Gdańskiem poprzez miejsce jego realizacji, osoby twórców, a także tematykę. Produkcje ubiegające się o wsparcie będą musiały przedstawiać korzystny wizerunek miasta. Oceni je specjalnie powołana 4-5 osobowa komisja, w której znajdą się przedstawiciele Prezydenta Miasta Gdańska oraz eksperci niezależnych instytucji filmowych. Po wyborze najciekawszych projektów odbywać się będą negocjacje,

po których zostaną podpisane stosowne umowy. Rozliczenie produkcji zakończy się 15 grudnia 2009 roku. Za realizację przedsięwzięcia odpowiadać będzie Biuro Prezydenta ds. Promocji Miasta.

Regionalne fundusze filmowe są popularną formą współfinansowania produkcji filmowych w Europie. Już wcześniej Gdańsk angażował się w realizację projektów filmowych, zdobywając przy tym niezwykle cenne doświadczenie. Byliśmy pierwszym miastem w Polsce, które już w 2004 roku wsparło polską kinematografię („Wróżby kumaka” w reż. Roberta Glińskiego).

Gdańsk został także wybrany na gospodarza 71. Światowego Festiwalu Filmów Niezależnych UNICA, który odbędzie się w dniach 4-13 września 2009 roku. Organizatorem wydarzenia jest Federacja Niezależnych Twórców Filmowych. Organizacja tak prestiżowego wydarzenia w Gdańsku to potwierdzenie, że nasze miasto jest postrzegane przez środowiska filmowe jako miejsce wolności i otwartości na niezależną twórczość. Wydarzenie to z pewnością przyczyni się do wzmocnienia pozycji Gdańska w wyścigu o tytuł Europejskiej Stolicy Kultury w 2016 roku.

Oprac. DW

### LICZBY PREZYDENTA

# 10

- tyle lat gospodarzem Gdańska jest prezydent Paweł Adamowicz.

### LICZBY RADY MIASTA

# 1483

- tyle opinii podjętych zostało przez komisje stałe Rady Miasta Gdańska od początku obecnej kadencji.

## Kalendarz kulturalny – listopad 2008

### 19 czerwca – 26 listopada

Wystawa „Bogusławski 1757-1829”

Pałac Opatów

### 12 lipca – 10 grudnia

Wystawa „Bursztynowy Skarbiec”

Zielona Brama, Muzeum Narodowe w Gdańsku

### 1 października – 3 listopada

Wystawa prac Jana Miśka w ramach cyklu „Ars Ante Portas”  
Polska Filharmonia Bałtycka

### 24 października – 23 listopada

Festiwal Jazz Jantar 2008  
Klub ŻAK

### 25 października – 17 listopada

Wystawa plastyczna „Pasjonanci”  
Autorami są osoby na co dzień wykonujące zawody nie związane ze sztuką

Dom Sztuki GAK w Gdańsku  
Stogach

### 28 października – 21 listopada

Wystawa „Herbert – słowa i obrazy”

Ratusz Staromiejski

### 3 – 9 listopada

Festiwal „All about Freedom”  
Kino Kameralne, Klub ŻAK, Klub Parlament

### 8 listopada

Salonik Artystyczny Winda  
- Zaduszki Literackie  
Winda GAK

### 11 listopada

Koncert z okazji Święta Niepodległości.  
Sala Koncertowa Akademii Muzycznej

### 15 listopada

Koncert „Stanisław Moniuszko

Litanie Ostrobramskie”  
Kościół pw. Św. Brygidy

### 19 – 22 listopada

Festiwal Cztery Pory Książki: Pora Kryminału

Wojewódzka i Miejska Biblioteka Publiczna

### 20 listopada

Zarażeni Druskiennikami – IV edycja wystawy zbiorowej  
Dom Sztuki GAK w Gdańsku  
Stogach

### 21 listopada

Supersam Festiwal. Festiwal solowych projektów instrumentalnych wykonawców polskich i zagranicznych  
Klub „Plama”

### 22 listopada

XXXII Ukraiński Jarmark Młodzieżowy  
Klub ŻAK

### 26 listopada

Spotkania teatralne w rocznicę śmierci Adama Mickiewicza  
Wyspa Skarbów na Wyspie Sobieszewskiej

### 30 listopada

Koncert z gwiazdą. Koncert Andrzejkowy.  
Wystąpią: Vadim Brodski (skrzypce), Cappella Gedanensis  
Polska Filharmonia Bałtycka

Krakowski Salon Poezji w Gdańsku – Wiersze o malarstwie  
Wykonawcy: Krzysztof Matuszewski, Andrzej Konieczny, Magdalena Boć Ratusz Staromiejski

Więcej imprez na  
[www.gdansk.pl](http://www.gdansk.pl)

Oprac. DW

# Najnowocześniejsza szkoła w Polsce

5 września odbyła się inauguracja roku szkolnego w najnowocześniejszej szkole podstawowej w Polsce – Szkole Podstawowej nr 12 na Ujeścisku.



Tak prezentuje się SP 12 z zewnątrz.

Szkoła mieści się przy ulicy Człuchowskiej 6, a jej otwarcie miało bardzo uroczysty charakter. Wśród gości znaleźli się m.in. Katarzyna Hall - Minister Edukacji Narodowej, Sławoj Leszek Głódź - Metropolita Gdański, Zdzisław Szudrowicz - Pomorski Kurator Oświaty, Tomasz Sowiński - były wojewoda pomorski. Władze Gdańska reprezentował prezydent Paweł Adamowicz, Ewa Kamińska - zastępca prezydenta Gdańska do spraw polityki społecznej oraz dyrekcja Wydziału Edukacji UMG.

Gości przywitała dyrektor SP 12 Iwona Furmańczyk, dziękując wszystkim, dzięki którym szkoła powstała.

Budowę szkoły ukończono w czerwcu tego roku, a przez wakacje ją wyposażono. 1 września po raz pierwszy jej progi przekroczyli uczniowie. By mieli czas oswoić się z nowym miejscem, inauguracja celowo nie została zaplanowana na pierwszy dzień w nowej szkole, lecz kilka dni później.

**Dariusz Wołodźko**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG



Przecięcie wstęgi przez prezydenta w asyście uczennicy Marty.



Pierwszoklasiści na uroczystym rozpoczęciu roku szkolnego.

Do nowo wybudowanej szkoły będzie uczęszczać 700 uczniów. Szkoła kosztowała blisko 34 miliony złotych. Posiada ona m.in: 25 pomieszczeń do nauki z oddzielnym blokiem nauczania początkowego klas 0 – III. Szkoła jest wyposażona w komputery w każdej klasie plus dwie sale komputerowe na 30 miejsc przy 15 komputerach. Posiada też sieć strukturalną łączącą całą administrację, wszystkie klasy, sale komputerowe, salę multimedialną ze studium telewizyjnym i radiowym oraz z zespołem bibliotecznym z czytelniami.

Szkoła posiada sieć telewizyjną i radiową oraz kamery wewnętrzne i zewnętrzne.

Sala gimnastyczna wykonana jest z widownią stałą na 210 osób i posiada kurtynę dającą możliwość podzielenia jej na dwie części. Przy sali są cztery sale do zajęć korekcyjnych oraz w zespole dzieci młodszych jest salka w-f dla dzieci młodszych.

Na terenie przyszkolnym znajduje się duże boisko do piłki nożnej z nawierzchnią ze sztucznej trawy wraz z widownią, boisko do koszykówki oraz w zespole dzieci młodszych zespół boisk (w tym boisko do piłki ręcznej, dwa boiska do koszykówki, dwa boiska do siatkówki, bieżnia, skok w dal, skok wzwyż i boisko do rzutu kulą). Przy szkole jest 50 miejsc parkingowych plus dwa miejsca parkingowe dla osoby niepełnosprawnej.

## Stypendia dla najlepszych uczniów

9 września w Gimnazjum Nr 3 w Gdańsku, Prezydent Miasta Gdańska Paweł Adamowicz i Przewodniczący Rady Miasta Gdańska Bogdan Oleszek spotkali się ze stypendystami szkół podstawowych i gimnazjów.

Gdańscy mecenasi pogratulowali dzieciom i młodzieży szczególnych osiągnięć w nauce i sporcie. Uroczystość wręczenia dyplomów uświetnił występ chóru z Gimnazjum Nr 3. Dzień wcześniej, w Ratuszu Głównego Miasta gratulacje stypendystom ze szkół ponadgimnazjalnych złożyła Zastępca Prezydenta Miasta Gdańska Ewa Kamińska.

W tym roku jednorazowe stypendium Prezydenta Miasta Gdańska otrzymało 750 uczniów:

- 248 ze szkół podstawowych
- 313 ze gimnazjów
- 189 ze szkół ponadgimnazjalnych.

Łącznie na stypendia dla uczniów przeznaczono 301 tys. zł. Wysokość jednorazowego stypendium dla ucznia wynosi od 250 zł do 600 zł. W tym roku pięciu najlepszym maturalzystom przyznano po 2 tys. zł.

**Oprac. DW**  
Fot. Klara Kosińska, UMG



Najmłodszy stypendyści z prezydentem Gdańska.



# Rewitalizacja Letnicy – pierwsze prace



Minęło już niemal półtora roku od pierwszych deklaracji władz miasta, że w Letnicy nie tylko powstanie nowy stadion, ale również odmieniona zostanie dzielnica.

Dotychczas prowadzone prace przygotowawcze miały na celu wyliczenie, ile tak naprawę kosztować będzie rewitalizacja dzielnicy i jak najefektywniej wydać publiczne pieniądze. Efektem wielomiesięcznych prac, w trakcie których uwzględniono również życzenia mieszkańców zgłaszane w trakcie spotkań konsultacyjnych, wypracowano harmonogram prac i przystąpiono do jego realizacji.

## Wymiana okien

W chwili obecnej prowadzone są prace pomiarowe w celu wy-

miany okien w 29 budynkach. Do końca roku 2008 będą wymienione okna w niemal połowie z nich (całkowita wymiana nastąpi najpóźniej do końca I kwartału 2009 r.). Dzięki temu część mieszkańców już tym roku powinno odczuć wyraźną poprawę komfortu cieplnego mieszkań i zmniejszenie kosztów ogrzewania.

## Inwentaryzacje i analizy

Równolegle ruszyły prace inwentaryzacyjne we wspomnianych 29 budynkach. Jest to niezbędne, aby prawidłowo wykonać dokumentację projektową remontów

kapitałnych tych budynków. Jednocześnie z inwentaryzacjami zostaną przeprowadzone szczegółowe analizy konstrukcyjno-budowlane, które wykażą, jakie elementy budynków i w jaki sposób muszą być wyremontowane. Prace remontowe, które zostaną zapoczątkowane w 2009 roku, nie poprzestaną na wymianie stolarki i doraźnej kosmetyce, ale będą miały na celu kompleksową naprawę i modernizację budynków.

Rewitalizacja bowiem, to nie tylko remonty, naprawy, przebudowy i modernizacje, ale również – a właściwie przede wszystkim – pomoc mieszkańcom.

## Nowa biblioteka i czytelnia szkolna

Na początku 2009 roku zostanie zakończony, rozpoczęty jeszcze w tym roku, remont biblioteki szkolnej w Szkole Podstawowej nr 22 przy ul. Suchej 29. W ramach remontu odnowione zostaną pomieszczenia biblioteki i czytelnia.

Biblioteka stanie się bardziej nowoczesna dzięki nowemu wyposażeniu – uzyska nie tylko nowe meble i komputery, ale również zasoby biblioteczne. Planowany jest zakup około 1000 tytułów.

## Zajęcia wspierające rozwój aktywności

W szkole rozpocznie działalność ośrodek rozwoju aktywności dla mieszkańców, w którym już od I kwartału 2009, zapoczątkowana zostanie społeczna część rewitalizacji. Wszystko zacznie się od jednego pomieszczenia w szkole, ale skala działalności społecznej będzie stopniowo powiększana. Za trzy lata projekt będzie kontynuowany już we własnej, docelowej siedzibie w budynku dawnej szkoły przy ulicy Uczniowskiej 22, gdzie powstanie centrum wspierania rozwoju aktywności lokalnej „Dom otwarty”.

**Referat Rewitalizacji  
Urząd Miejski w Gdańsku**

# „Zakręcony Problem” – „Zakręcone Boisko”

26 września 2008 roku na gdańskich Stogach odbył się po raz pierwszy Turniej Piłkarski na plaży, zorganizowany w ramach III edycji Konkursu „Zakręcony Problem”.

Konkurs dotyczy zbiórki nakrętek z butelek plastikowych w placówkach oświatowych w Gdańsku i okolicznych gminach, obsługiwanych przez Zakład Utylizacyjny Sp. z o.o. Turniej zorganizował pomysłodawca Konkursu we współpracy z Miejskim Ośrodkiem Sportu i Rekreacji w Gdańsku. Intencją pomysłodawców, oprócz dobrej zabawy, było zwrócenie uwagi na skalę problemu związanego z dużą ilością plastikowych opakowań. Pomysł na „Zakręcone Boisko” miał pokazać, że z butelek plastikowych można zrobić bardzo ciekawe rzeczy, na przykład bandy boiska do piłki nożnej. Dlatego butelki należy segregować i wrzucać

do odpowiedniego, żółtego pojemnika.

Udział w turnieju wzięła młodzież z Gimnazjum nr 2 w Żukowie, Gimnazjum nr 5, Gimnazjum nr 13 i Gimnazjum nr 29 z Gdańska. W klasyfikacji generalnej najlepszą okazała się drużyna z 2 Gimnazjum w Żukowie. Zaraz za nią uplasowało się Gimnazjum nr 5 z Gdańska, a trzecie miejsce przypadło Gimnazjum nr 13. Zawodnicy otrzymali medale oraz puchary ufundowane przez MOSiR i atrakcyjne nagrody, których fundatorami byli Zakład Utylizacyjny, Lechia Gdańsk oraz GKS Wybrzeże.

**Beata Dombrowska**  
Fot. MOSiR



Uczestnicy rozgrywek.



Fragment boiska z bandami z plastikowych butelek.

# Gdański magistrat na Chełmie

Prezydent Gdańska Paweł Adamowicz ze swoimi współpracownikami, dyrektorami wydziałów Urzędu Miejskiego, strażą miejską i policją spotkał się 15 września br. z mieszkańcami dzielnicy Chełm i Gdańsk-Południe.

Było to już dziewiąte spotkanie obywatelskie odbywające się w ramach cyklu „Mój dom, moja dzielnica, moje miasto”. Odbyło się ono w sali gimnastycznej Gimnazjum Nr 3 przy ul. Chałubińskiego 13.

Przybyli tam mieszkańcy dzielnicy, a także przedstawiciele lokalnej społeczności. Nie zabrakło również radnych oraz przedstawicieli

duchowieństwa. Prezydent Adamowicz rozpoczęła spotkanie omówieniem priorytetowych w inwestycji miejskich w tym rejonie Gdańska. Podkreślił, że znaczącą dla osiedla inwestycją w ostatnim czasie była budowa 6 km linii tramwajowej ze Śródmieścia na Chełm. Do roku 2013 mają być kontynuowane kolejne inwestycje w zakresie transportu szynowego.

W drugiej części spotkania mieszkańcy mieli możliwość zgłaszania problemów i uwag dotyczących życia w swoich dzielnicach. Na pytania odpowiadali osobiście dyrektorzy wydziałów i jednostek organizacyjnych Miasta Gdańska. Mieszkańcy pytali o zagospodarowanie terenów zielonych, możliwość poszerzenia strefy rekreacyjnej na Chełmie oraz o budowę nowych bloków i ich zasiedlanie.

**Emilia Salach-Pezowicz**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG



**Ważną kwestią jest sieć drogowa łącząca dzielnice południowe z centrum miasta.**



**Mieszkańcy pytali też o ewentualne zwiększenie częstotliwości kursów autobusów.**



**Prezydent omówił najważniejsze inwestycje w południowych dzielnicach Gdańska.**

## Jeździmy „na suwak”

Gdańsk jest pierwszym miastem w Polsce, które ustawiło przy drogach tablice zachęcające kierowców do wzajemnego ustępowania sobie na drodze w miejscach zwężenia pasów ruchu.

W dniach 19-22 września postawiono pięć takich tablic, w miejscach w których występują pasy zanikające. – Prawie codziennie w godzinach szczytu tworzą się tam korki – wyjaśnia Antoni Szczyt, zastępca dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej.

Sposób jazdy „na suwak” jest bardzo popularny w krajach zachodnich. Tam praktyka przepuszczania kierowców z sąsiedniego pasa jest powszechnie stosowana. W Polsce nie ma jeszcze takiego nawyku. Stąd też w wielu miej-

scach na drodze mamy do czynienia z sytuacją, kiedy na jednym pasie ludzie stoją w długim korku, a drugi pozostaje pusty. – Zajęcie obu pasów nie przyspieszy oczywiście przejazdu, ale spowoduje, że sam korek skróci się o połowę – tłumaczy Maciej Lisicki, Zastępca Prezydenta Miasta Gdańska ds. Polityki Mieszkańcовой i Komunalnej.

Tablice z piktoqramem „Jazda na suwak” (o wymiarach 900 mm x 1125 mm) zostały umieszczone w następujących lokalizacjach:

- ul. Elbląska – zjazd z estakady w rejonie Rafinerii Lotos
- ul. Słowackiego – zjazd z Ronda de La Salle w kierunku Wrzeszcza
- ul. Armii Krajowej – kierunek z Centrum przed skrzyżowaniem z ul. Łostowicką
- ul. Armii Krajowej – kierunek z Centrum przed skrzyżowaniem z ul. Kartuską
- ul. Jana z Kolna

**Michał Piotrowski**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG



**Tablica przy ulicy Jana z Kolna.**



# W skrócie

## ► Ars Ante Portas

3 września miała miejsce kolejna odsłona projektu „Ars Ante Portas” Filharmonii Bałtyckiej na Ołowiance – odbył się wernisaż rysunków Alicji Bach. Autorka jest absolwentką Poznańskiej Akademii Sztuk Pięknych, a od kilku lat bierze czynny udział w gdańskim i trójmiejsko-druskiennickim życiu artystycznym. W Filharmonii pokazała cykl rysunków pt. „Brzeg”.

Fot. Tadeusz Flisek



**Maria Borkowska-Flisek (inicjatorka projektu), Alicja Bach i Małgorzata Gołaszewska (rzecznik prasowy Filharmonii).**

## ► Podziękowanie dla gdańszczan

4 września z gdańskiego magistratu wyjechała pierwsza transza pomocy rzeczowej dla Gruzji, łącznie 800 kg darów: materace (100 sztuk), karimaty, koce, pościel (300 kompletów) i śpiwory. Zostały one przekazane na ręce warszawskiego oddziału Caritasu, który wysłał je do Gruzji samolotem. Wszystkie przekazane przez Gdańsk rzeczy były nowe, (tzw. pierwszej kategorii) i pochodziły z miejskich magazynów obrony cywilnej. Otrzymałmy z Caritas Polska list, w którym czytamy m.in.: „Caritas Polska składa serdeczne podziękowania Urzędowi Miejskiemu w Gdańsku za włączenie się w niesienie pomocy dla ofiar konfliktu zbrojnego w Gruzji. Dziękujemy za życzliwość i troskę oraz wrażliwość na potrzeby osób pokrzywdzonych przez los.”

Fot. Kłara Koscińska, UMIG



**Pakowanie darów z gdańskiego magistratu.**

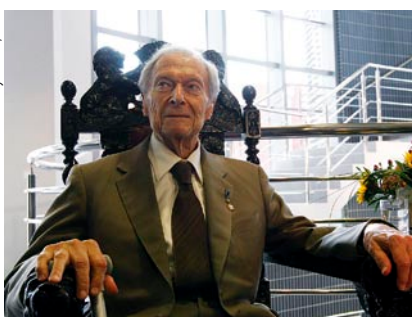
## ► Otwarcie Gdańskiego Parku Naukowo-Technologicznego

4 września dokonano uroczystego otwarcia Gdańskiego Parku Naukowo-Technologicznego i nadania mu imienia Profesora Hilarego Koprowskiego. Inicjatorką pomysłu na nazwę parku była Teresa Kamińska, prezes Pomorskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej sp. z o.o., prezes Pomorskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej sp. z o.o. W uroczystości udział wzięli także m.in. Marszałek Województwa Pomorskiego, Prezydent Miasta Gdańska oraz profesor Jerzy Buzek.

Gdański Park Naukowo-Technologiczny to rozwinięcie oferty inwestycyjnej Pomorskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej w kierunku ułatwienia i upowszechniania dostępu do wiedzy i najnowocześniejszych badań, miejsce przenikania się nauki, innowacyjnej gospodarki i szeroko rozumianej przedsiębiorczości. Park jest elementem wdrażania Regionalnej Strategii Innowacji dla Województwa Pomorskiego (RIS-P) – wspólnego przedsięwzięcia Pomorskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej, samorządu Województwa Pomorskiego, Miasta Gdańska oraz Politechniki Gdańskiej.

Hilary Koprowski (urodzony w Polsce w 1916 roku) jest wybitnym wirusologiem i immunologiem, profesorem nadzwyczajnym Uniwersytetu Thomasa Jeffersona. Jest odkrywcą pierwszej szczepionki przeciwko wirusowi polio, wywołującemu chorobę Heinego-Medina. To także wieloletni dyrektor Instytutu Wistara w Filadelfii, gdzie pełni obecnie funkcję dyrektora Instytutu Biotechnologii i Zaawansowanej Medycyny Molekularnej oraz Centrum Neurowirusologii.

Fot. Jerzy Pinkas, UMIG



**Profesor Hilary Koprowski.**

## ► Goście z Finlandii

W dniach 4-6 września wizytę w Gdańsku złożyła delegacja z regionu Turku. Przedstawiciele władz samorządów, w tym m.in. zastępca Burmistrza Turku Tero Hirvilammi, oraz przedstawiciele Turku Region Development Centre (Centrum Rozwoju Regionalnego Turku). Celem misji gospodarczej Turku jest rozwój współpracy gospodarczej pomiędzy dwoma regionami oraz Turku i Gdańskiem przede wszystkim w zakresie przemysłu okrętowego i budowlanego. Podczas swojej wizyty w Gdańsku delegacja spotkała się m.in. z prezydentem Gdańska Pawłem Adamowiczem, Zarządem Morskiego Portu Gdańsk, Agencją Rozwoju Pomorza oraz przedstawicielami Stoczni Gdańskiej.

Miasto Gdańsk jest miastem siostrzanym dla Turku, a w tym roku obchodzone jest 50-lecie ich partnerstwa.

Fot. Aleksandra Abakanowicz, UMIG



**Delegacja Turku w Urzędzie Miejskim.**

## ► Stypendia dla najzdolniejszych

10 września odbyła się uroczysta gala, podczas której 39 osób odebrało z rąk Prezydenta Miasta Gdańska, Pawła Adamowicza prestiżowe stypendia naukowe im. Gabriela Daniela Fahrenheita. Przyznawane corocznie, począwszy od 2005 roku, Stypendium im. Gabriela Daniela Fahrenheita jest pierwszym w Polsce grantem przeznaczonym na finansowanie studiów zagranicznych. Celem stypendium jest umożliwienie najzdolniejszym młodym gdańszczanom podjęcia studiów na renomowanych uczelniach na całym świecie. Łącznie na wypłatę stypendiów przeznaczono w tym roku 1 mln i 74 tys. zł. Spośród trzydziestu dziewięciu stypendystów trzynastu otrzymało stypendium po raz pierwszy. Pozostałe 26 osób grant odebrało natomiast po raz kolejny i będzie mogło dzięki temu kontynuować naukę.

Fot. Jerzy Pinkas, UMIG



**Najzdolniejsi gdańscy studenci.**

## ► Żaglowiec „Generał Zaruski” w Gdańsku?

Prezydent Gdańska oraz prezes Zarządu Głównego Ligi Obrony Kraju 15 września podpisali list intencyjny dotyczący przejęcia przez miasto zabytkowego, drewnianego jachtu „Generał Zaruski”.

- Na razie podpisaliśmy list intencyjny o zainteresowaniu zakupem od Ligi Obrony Kraju jachtu. Po analizach specjalistów z Gdańskiej Stoczni Remontowej, oszacowaniu kosztów związanych z remontem jednostki zdecydujemy, czy i kiedy „Generał Zaruski” przejdzie w posiadanie Gdańska - powiedział prezydent Paweł Adamowicz tuż po podpisaniu listu.

Tradycyjny kecz gaflowy „Generał Zaruski” zbudowano w 1939 r. w Szwecji. Zaruski, jako jeden z dziesięciu podobnych jachtów, które miały stanowić trzon przyszłej polskiej flotyli harcurskiej, okres wojny spędził na szwedzkich

wodach, żeglując pod tymczasową nazwą „Kryssaren”. Dopiero w latach 70-tych odzyskał swoją pierwotną nazwę „Generał Zaruski” i trafił do portu w Jastarni, który jest jego portem macierzystym. Obecnie stoi wyslipowany w porcie rybackim we Władysławowie.

Obecnie właścicielem jachtu jest LOK. Wojciech Sumiński, jachtowy kapitan żegluga wielkiej, znany niektórym z popularnego niegdyś programu „Zwierzyniec” przesłał do prezydenta Adamowicza list wyrażający radość i nadzieję, że „Generał Zaruski” doczeka się godnego właściciela i powróci do formy sprzed lat. Inicjatywą przejęcia jachtu w imieniu prezydenta Pawła Adamowicza zajmuje się Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji. Jeśli dojdzie do zakupu „Generała Zaruskiego” właścicielem będzie Miasto Gdańsk, armatorem MOSiR.

Fot. Jerzy Pinkas, UMIG



Podpisanie listu intencyjnego.

### ▶ Matura 2009 – Gdański Salon Maturzystów

20 września na Wydziale Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego zakończył się drugi Gdański Salon Maturzystów. W ciągu dwóch dni tegoroczni maturzyści z województwa pomorskiego mieli okazję wysłuchania ekspertów z Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej i zapoznania się z ofertą edukacyjną szkół wyższych. W ocenie predyspozycji zawodowych pomagali maturzystom specjaliści z gdańskiej Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej Nr 7. Gościem honorowym Gdańskiego Salonu była Minister Edukacji Narodowej Katarzyna Hall. Organizatorami Salonu byli: Fundacja Edukacyjna „Perspektywy”, Centralna Komisja Egzaminacyjna, Okręgowa Komisja Egzaminacyjna w Gdańsku i Wydział Edukacji Urzędu Miejskiego. Członkiem Komitetu Honorowego Gdańskiego Salonu Maturzystów jest Prezydent Miasta Gdańska Paweł Adamowicz. Więcej o tegorocznym salonie maturzystów na [www.salonmaturzystow.pl](http://www.salonmaturzystow.pl).

### ▶ Można zawiesić prowadzenie działalności gospodarczej!

Od dnia 20 września przedsiębiorcy niezatrudniający pracowników mogą zawiesić wykonywanie działalności gospodarczej na okres od 1 do 24 miesięcy, a następnie działalność tę wznowić. Przedsiębiorca, który zamierza zawiesić wykonywanie działalności gospodarczej w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 2 lipca 2004 r. o swobodzie działalności gospodarczej, jest obowiązany dokonać zgłoszenia do ewidencji działalności gospodarczej informacji o zawieszeniu wykonywania działalności gospodarczej w Urzędzie Miejskim.

### ▶ Największa kampania reklamowa Gdańska

22 września na ekranach CNN International ruszyła sześciotygodniowa emisja spotu „We make things happen”, natomiast cztery dni później, również na ekranach CNN International rozpoczęła się kampania promocyjna Polski. Emitowana na ekranach CNN International kampania jest kierowana przede wszystkim do mieszkańców Europy, w tym Wielkiej Brytanii, Niemiec oraz Skandynawii, ale także do odbiorców z Azji Środkowo-Wschodniej i Afryki. Gdańsk w CNN – to największa kampania reklamowa miasta. Spot emitowany w CNN można obejrzeć także na stronie [www.gdansk.pl](http://www.gdansk.pl).

### ▶ Bursztynowy jubileusz X LO

27 września X Liceum Ogólnokształcące w Gdańsku obchodziło jubileusz 25-lecia istnienia. Podczas uroczystości odbywającej się z okazji w gmachu szkoły, nauczyciele otrzymali nagrody z rąk prezydenta Pawła Adamowicza i Zdzisława Szudrowicza – Pomorskiego Kuratora Oświaty. Z okazji jubileuszu nagrodzeni zostali również uczniowie i nauczyciele działający w szkolnym Kole Wiedzy o Bursztynie, które istnieje w X LO od 12 lat. Prezydent Adamowicz dziękował im za popularyzację bursztynu bałtyckiego i Gdańską jako Światowej Stolicy Bursztynu. Z rąk prezydenta młodzi miłośnicy bursztynu otrzymali 5 kilogramów „bałtyckiego złota”. Prezydent nadał również X Liceum tytuł „Szkoły na bursztynowym szlaku”.

Jubileusz był również okazją do spotkania się byłych uczniów „dziesiątki”. Absolwenci spotkali się w swoich klasach, gdzie mieli okazję znów porozmawiać ze swoimi dawnymi nauczycielami i wspólnie powspominać szkolne czasy. Wicem prezydentem zaś dawni uczniowie i nauczyciele bawili się wspólnie w Klubie „Papryka” w Sopocie.



Prezydent nadał X LO tytuł „Szkoły na bursztynowym szlaku”.

### ▶ „Wyszczepianie przeciw grypie osób po 60 roku życia”

Taką nazwę nosi program profilaktyczny skierowany do osób starszych, mieszkańców Gdańska, którzy ukończyli w roku szczepienia 60 lat. Program realizowany jest od 2006 roku. Realizacja programu rozpoczyna się każdego roku od 1 września. Prowadzona w ten sposób profilaktyka ma na celu zminimalizowanie negatywnych skutków chorób zakaźnych tj. powikłań pogrypowych, powodujących ograniczenie samodzielności z uwagi na długotrwałe pogorszenie stanu zdrowia, szczególnie u seniorów.

Szczepienie przeciw grypie jest wpisane na listę w aktualnym Programie Szczepień Ochronnych jako szczepienie zalecane. Daje to prawną możliwość finansowania szczepienia z budżetu Miasta, lecz nie nakłada obowiązku na obywateli w zakresie poddania się jemu. Ciężar kosztów realizacji tego programu ponosi wyłącznie Miasto Gdańsk, które nie otrzymuje żadnych środków od Ministerstwa Zdrowia.

W kolejnych latach zarezerwowano w budżecie Miasta na realizację zadania następujące środki: w 2006 roku – 110.000 zł; w 2007 roku – 170.000 zł; w 2008 roku – 170.000 zł.

Do końca 2008 roku zostaną wyszczepione 11 642 osoby po sześćdziesiątym roku życia, za łączną kwotę 450.000 zł.

Zakłady Opieki Zdrowotnej (przychodnie), które chcą włączyć się w realizację programu biorą udział w otwartym konkursie ofert ogłaszanych w lutym przez Urząd Miejski, składając wnioski konkursowe rozpatrywane przez powołaną Zarządzeniem Prezydenta, Komisję Konkursową. Z podmiotami, które wygrały konkurs, podpisana jest umowa określająca ściśle ilość przyznanych pieniędzy na zakup określonej ilości szczepionek. Umowa nie określa sposobu realizacji zadania, np. sposobu naboru pacjentów. W roku bieżącym podpisano z realizatorami umowy trzyletnie, co gwarantuje realizację zadania oraz odpowiednie środki finansowe do 2010 roku włącznie. Informacje na temat 28 placówek biorących udział w programie dostępne są na oficjalnej stronie Miasta pod adresem: [www.gdansk.pl/](http://www.gdansk.pl/)

### ▶ Systematycznie do celu – projekt dla potrzebujących

1 422 756 zł dofinansowania z Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego otrzymał na ten rok projekt systemowy „Systematycznie do celu”, Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Gdańsku w partnerstwie z Powiatowym Urzędem Pracy i Towarzystwem Pomocy im. św. Brata Alberta. Zakłada on m.in. zwiększenie aktywności społeczno – zawodowej osób, które nie posiadają zatrudnienia, choć są w wieku produkcyjnym, korzystają za to z pomocy społecznej. Projekt skierowany jest m.in. do osób niepełnosprawnych, rodzin niewydolnych wychowawczo, osób nieaktywnych zawodowo z uwagi na opiekę nad dziećmi lub chorymi członkami rodzin, uzależnionych od alkoholu, bezdomnych, z zaburzeniami psychicznymi, młodzieży w wieku 15 - 25 lat. Łącznie 218 gdańszczan objętych zostanie wsparciem.

### ▶ III Miejski Bal Seniora

Ponad dwustu gdańskich seniorów (między innymi podopieczni Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, uczestnicy zajęć w dziennych domach pomocy i klubach seniora) bawiło się na wielkim balu, zorganizowanym 30 września w Restauracji „Cristal” we Wrzeszczu. Impreza odbywała się w ramach Międzynarodowego Dnia Seniora, który przypada 1 października. Organizatorem III Miejskiego Balu Seniora był gdański MOPS.

**Oprac. Dariusz Wołodźko**



# Przekazanie pozwolenia na budowę stadionu

Prezydent Gdańska odebrał 26 września z rąk Wojewody Pomorskiego pozwolenie na budowę stadionu na Letnicy.

Wszystkie formalne wymogi do rozpoczęcia przetargu na wykonawcę pierwszego etapu zostały więc spełnione i w październiku zaproszenie do składania ofert otrzyma wszystkie 13 firm zgłoszonych w preselekcji. Przekazanie pozwolenia na budowę odbyło się podczas oficjalnych obchodów Dnia Budowlanych w Teatrze Wybrzeże. – To wspaniała chwila. Teraz czekamy już tylko na rozpoczęcie właściwej budowy – mówił prezydent Adamowicz.

Uzyskanie pozwolenia to sukces spółki Biuro Inwestycji Euro Gdańsk 2012, kierowanej przez Ryszarda Trykosko. Ta prosta czynność jaką było wręczenie dokumentu, została poprzedzona

wieloma miesiącami żmudnej i trudnej pracy całego zespołu ekspertów, którzy musieli sprostać wymaganiom polskiego prawa. Jednocześnie, ze względu na napięty terminarz, nie mogli sobie pozwolić na żadne opóźnienia.

Firma projektowa Rohde Kellerman Wawrowsky przekazała we wrześniu spółce BIEG pełną dokumentację wykonawczą. Podpisanie umowy z wykonawcą jest planowane w połowie grudnia tego roku. Kilka dni później rozpocznie się budowa gdańskiego stadionu.



**Oprac. DW**  
Fot. Jerzy Pinkas, UMG

**Kopię pozwolenia otrzymał także Ryszard Trykosko, prezes spółki BIEG 2012.**

# Oldboje kontra „Element Antysocjalistyczny”



**W obchodach wziął udział także prezydent Lech Wałęsa.**

W 1983 roku trybuny z trudem pomieściły ponad trzydzieści tysięcy kibiców. Drugoligowa Lechia grała wtedy rewanżowy mecz z Juventusem. Przegraliśmy 2 do 3, ale liczyło się samo spotkanie oraz długa i wyrównana walka z tak silnym przeciwnikiem. Do historii przeszedł także moment, gdy na trybunach pojawił się Lech Wałęsa. Kibice skandowali „Nie ma wolności bez Solidarności” oraz „Lech Wałęsa”. Była to wielka manifestacja wolności, zaledwie dwa miesiące po zniesieniu stanu wojennego.

28 września to także przeddzień urodzin Lecha Wałęsy. Przez rozpoczęciem meczu prezydent Paweł Adamowicz podziękował Jubilą

28 września, w 25 rocznicę historycznego meczu Lechii Gdańsk z Juventusem Turyn (rozegranego w ramach Pucharu Zdobywców Pucharów), na gdańskim stadionie spotkały się dwie niezwykle drużyny.

towi za wszystko, co zrobił dla Polski i Gdańska i wspólnie z nim rozpoczął mecz (dokładnie o tej samej godzinie, co 25 lat temu – 15.30).

W meczu zagrali byli piłkarze biało-zielonych (oldboje): Tadeusz Fajfer, Marek Woźniak, Andrzej Marchel, Andrzej Salach, Lech Kulwicki, Aleksander Cybulski, Jacek Grembocki, Marek Kowalczyk, Ryszard Polak, Jerzy Kruszczyński, Roman Józefowicz, Dariusz Raczyński, Zenon Małek i Sławomir Wojciechowski. „Element Antysocjalistyczny”, czyli drużynę PRL-owskiej opozycji stanowili m.in.: Sławomir Rybicki (kapitan drużyny), Arkadiusz Rybicki, Jan Krzysztof Bielecki, Jerzy Borowczak, Mariusz Popielarz, Tomasz Wołek, Marcin Wołek, Jacek Karnowski, Woj-

ciech Jankowski, Jerzy Hall, Andrzej Kowalczyk i Janusz Lewandowski.

Weterani z Lechii wygrali 8:1, ale przecież nie wynik był tu najważniejszy.

**Oprac. DW**  
Fot. Tomasz Łuczyc-Wyhowski



**Mecz zakończył się wygraną weteranów Lechii.**

# Przewodnik po Urządzie Miejskim

## URZĄD MIEJSKI W GDAŃSKU

ul. Nowe Ogrody 8/12

80-803 Gdańsk

Numer telefoniczny centrali Urzędu Miejskiego:

tel.: 323 60 00 i 05

NIP 583-00-11-969

e-mail: umg@gdansk.gda.pl

adres www: www.gdansk.pl

adres BIP www: www.bip.gdansk.pl

Godziny przyjęć klientów przez Wydziały Urzędu:

Poniedziałek-piątek: 8.00 – 16.00

Wyjątki:

- w czwartki w godzinach 11.00 do 15.30 nie przyjmują interesantów pracownicy;
- Wydziału Urbanistyki, Architektury i Ochrony Zabytków,
- Wydziału Skarbu,
- Referatu Lokalowego w Wydziale Gospodarki Komunalnej,
- Referatu Rachunkowości Budżetu Miasta, Referatu Wymiaru Podatków i Referatu Dochodów Budżetowych Wydziału Finansowego.

Ze względu na odbywające się w każdy czwartek posiedzenia Zespołu Uzgodnień Dokumentacji Projektowej, w tym dniu Zespół nie przyjmuje interesantów.

## MIEJSKI RZECZNIK KONSUMENTÓW

Nowy Ratusz

ul. Wały Jagiellońskie 1

80-853 Gdańsk

pokój nr 103 (parter)

tel.: 058 323 70 11, fax: 058 305 34 52

Godziny przyjęć:

Poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek: 9.00 – 15.00

Środa: 11.00 – 17.00

## ZESPÓŁ OBSŁUGI MIESZKAŃCÓW NR 1

ul. Partyzantów 74

80-254 Gdańsk

tel.: 323 69 00

Co można załatwić

w Zespole Obsługi Mieszkańców Nr 1:

- **Rejestracja pojazdów** - stanowisko 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19  
tel.: 323 69 11 do 21, fax: 323 69 91 i 35  
zapisy telefoniczne: 323 71 63 i 65 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Rejestracja pojazdów” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Miłskiego 1)
- **Prawo jazdy** - stanowisko 21, 22  
tel.: 323 69 31 i 32, fax: 323 69 92

zapisy telefoniczne: 323 71 97 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Prawo jazdy” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Miłskiego 1)

- **Dodatki mieszkaniowe** - stanowisko 20  
tel.: 323 69 30, fax: 323 69 92
- **Dowody osobiste** (przyjmowanie wniosków) - stanowisko 31, 32, 33, 34  
tel.: 323 69 51 do 54, fax: 323 69 94  
zapisy telefoniczne: 323 60 06 i 30 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Dowody osobiste”, dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Nowe Ogrody 8/12)
- **Dowody osobiste** (wydawanie dowodów osobistych) - stanowisko 36  
tel.: 323 69 56, fax: 323 69 94
- **Ewidencja ludności** - stanowisko 38, 39  
tel.: 323 69 58 i 59, fax: 323 69 95
- **Ewidencja działalności gospodarczej** - stanowisko 40, 41, 42, 43, 44  
tel.: 323 69 60 do 64, fax: 323 69 95
- **Informacje o przedsiębiorcach**: 323 69 84 do 86, w godz. od 14.00 – 16.30 od poniedziałku do piątku

Godziny przyjęć:

Poniedziałek-piątek: 8.00 – 17.00

Rejestracja pojazdów:

Poniedziałek-piątek: 8.00 – 17.00

Sobota: 8.00 – 16.00

## ZESPÓŁ OBSŁUGI MIESZKAŃCÓW NR 2

ul. Miłskiego 1

80-809 Gdańsk

tel.: 323 71 70

Co można załatwić

w Zespole Obsługi Mieszkańców Nr 2:

- **Rejestracja pojazdów** - stanowisko 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13  
tel.: 323 71 76, 78 do 83 i 85 fax: 303 36 10  
zapisy telefoniczne: 323 71 63 i 65 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Rejestracja pojazdów” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Miłskiego 1)
- **Prawo jazdy** - stanowisko 4, 5, 6  
tel.: 323 71 54 do 56, fax: 323 71 59  
zapisy telefoniczne: 323 71 97 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Prawo jazdy” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Miłskiego 1)
- **Odbiór zatrzymanych praw jazdy** - pokój nr 3 (parter)  
tel.: 323 71 50 i 90, fax: 323 71 59
- **Nadzór nad ośrodkami szkolenia kierowców** - pokój nr 16 (parter)  
tel.: 323 71 68 i 69, fax: 323 71 59
- **Licencje, zezwolenia w zakresie transportu**

**drogowego osób i towarów** - pokój nr 1

(I piętro)

tel.: 323 71 40, fax: 323 71 59

- **Ewidencja ludności** - stanowisko 5  
tel.: 323 71 75, fax: 323 71 87
- **Dowody osobiste** (przyjmowanie wniosków) - stanowisko 1, 2  
tel.: 323 71 71 i 72, fax: 323 71 87  
zapisy telefoniczne: 323 60 06 i 30 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Dowody osobiste” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Nowe Ogrody 8/12)
- **Dowody osobiste** (wydawanie dowodów osobistych) - stanowisko 3  
tel.: 323 71 73, fax: 323 71 87
- **Przyjmowanie korespondencji kierowanej do Urzędu** - stanowisko 5  
tel.: 323 71 75, fax: 323 71 87

Godziny przyjęć:

Poniedziałek-piątek: 9.00 – 17.00

## ZESPÓŁ OBSŁUGI MIESZKAŃCÓW NR 3

ul. Nowe Ogrody 8/12

80-803 Gdańsk

tel.: 323 60 06, 30 oraz 68

Co można załatwić

w Zespole Obsługi Mieszkańców Nr 3:

- **Ewidencja ludności** - stanowisko 1, 2, 3  
tel.: 323 60 51 do 53, fax: 302 35 41
- **Dowody osobiste** (przyjmowanie wniosków) - stanowisko 4, 5, 6, 7, 8  
tel.: 323 60 54 do 58, fax: 302 39 41  
zapisy telefoniczne: 323 60 06 i 30 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Dowody osobiste” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Nowe Ogrody 8/12)
- **Dowody osobiste** (wydawanie dowodów osobistych) - stanowisko 9  
tel.: 323 60 59, fax: 302 39 41
- **Dodatki mieszkaniowe** - stanowisko 10, 11  
tel.: 323 60 60 i 61, fax: 302 39 41
- **Prawo jazdy** - stanowisko 12  
tel.: 323 60 62, fax: 302 39 41  
zapisy telefoniczne: 323 71 97 (zapisy telefoniczne odnośnie procedury „Prawo jazdy” dotyczą ZOM mieszczącego się przy ul. Partyzantów 74 i ul. Miłskiego 1)
- **Przyjmowanie korespondencji kierowanej do Urzędu** - stanowisko 14, 15, 16, 17  
tel.: 323 60 64 do 67
- **Informacja szczegółowa** - stanowisko nr 18  
tel.: 323 60 68

Godziny przyjęć:

Poniedziałek-piątek: 9.00 – 17.00

**W następnym numerze:**  
Przystanek Euro 2012  
Nowe mieszkania GTBS  
Październikowa sesja Rady Miasta

